



De publicación inmediata: 17/06/2021

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

**EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA NUEVOS ANUNCIOS DE LA CAMPAÑA
"REINVENTAR, RECONSTRUIR, RENOVAR" PARA APOYAR
LA RECUPERACIÓN ECONÓMICA DEL ESTADO**

***Los nuevos anuncios alientan a los neoyorquinos que reúnen los requisitos
a que soliciten los programas de alivio para alquileres y pequeñas
empresas por un total de \$3.800 millones***

Puede ver los anuncios [aquí](#) y [aquí](#)

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy el lanzamiento de dos nuevos anuncios para informar al público sobre los programas de alivio para alquileres y pequeñas empresas que suman un total de \$3.800 millones para ayudar a los neoyorquinos a recuperarse de la pandemia de COVID-19. Los anuncios, que forman parte de la campaña "Reinventar, Reconstruir, Renovar" [lanzada por el Gobernador en mayo](#), están diseñados para alentar a los inquilinos y a las pequeñas empresas a que presenten solicitudes y se transmitirán en varias plataformas, entre las que se incluyen televisión de difusión, estaciones en español, servicios de transmisión y en línea. La campaña se extenderá en todo el Estado hasta fines de julio.

"Nueva York está superando la COVID-19 y reduciendo las restricciones y, para recuperar nuestra economía, necesitamos ayudar a los inquilinos y a las pequeñas empresas del estado a ponerse de pie", **comentó el gobernador Cuomo**. "Estos dos nuevos anuncios promoverán \$3.800 millones en asistencia estatal para inquilinos y pequeñas empresas para que nuestra economía vuelva a prosperar y para brindar viviendas estables para los neoyorquinos. La pandemia ha tenido impactos de gran alcance en los medios de subsistencia en todo el estado, pero nos estamos recuperando, y estos anuncios difundirán la noticia de que la ayuda está en camino".

Los anuncios promocionan los siguientes programas de alivio ante la COVID-19:

- **Programa de Asistencia para Alquileres de Emergencia:** Los hogares con ingresos bajos y moderados que corren riesgo de sufrir inestabilidad o pérdida de la vivienda pueden solicitar atrasos en el pago del alquiler, asistencia de alquiler temporal y asistencia para los atrasos en el pago de servicios públicos. Programa de \$2.700 millones.
- **Programa de subvenciones para la recuperación de pequeñas empresas por la pandemia de COVID-19:** El programa de subsidios para la recuperación de pequeñas empresas ofrece hasta \$800 millones en fondos disponibles para las pequeñas empresas para ayudarlas a

recuperarse del impacto económico de la pandemia. Las solicitudes para el programa están abiertas para las pequeñas y microempresas y las pequeñas organizaciones de arte y cultura independientes con fines de lucro, para ayudarlas a recuperarse del impacto económico de la pandemia.

- **Programa de Resiliencia para Restaurantes:** \$25 millones en fondos de subvenciones para apoyar a los restaurantes que ofrecen comidas a las comunidades desfavorecidas y subrepresentadas.
- **Crédito fiscal para el regreso al trabajo de los restaurantes:** \$35 millones para restaurantes pequeños y de propiedad independiente dentro de la ciudad de Nueva York o en cualquier área del estado de Nueva York designada por el Departamento de Salud del estado de Nueva York como una zona anaranjada o una zona roja durante al menos 30 días consecutivos.
- **Crédito fiscal para la producción musical y teatral de la ciudad de Nueva York:** Para las producciones con fines de lucro que se llevarán a cabo en un escenario calificado con una capacidad de al menos 500 asientos. \$100 millones en créditos fiscales para impulsar la industria del entretenimiento y apoyar la actividad turística en la Ciudad.
- **Fondo Común para la Comercialización de Biodefensa del estado de Nueva York:** \$40 millones dirigidos a una iniciativa específica de ciencias de la vida para capitalizar los recursos de investigación y desarrollo y la experiencia en ciencias biológicas, biotecnología y biodefensa de Nueva York.
- **Fondo de préstamos de New York Forward:** Un programa de préstamos para la recuperación económica de \$100 millones destinado a apoyar a las pequeñas empresas, organizaciones sin fines de lucro y pequeños arrendadores residenciales del estado de Nueva York.

El comisionado, presidente y director ejecutivo de Empire State Development (ESD), Eric Gertler, dijo: "Las pequeñas empresas son la columna vertebral de la economía de Nueva York, y el programa de subvenciones para la recuperación de pequeñas empresas por la pandemia de COVID-19 es el primer paso para garantizar que las empresas con dificultades reciban el apoyo que necesitan para recuperarse de los devastadores impactos de la pandemia de COVID-19. A través de extensos esfuerzos de comercialización y divulgación, ESD está garantizando que las pequeñas empresas estén al tanto de la asistencia y las oportunidades que el estado de Nueva York ha diseñado específicamente para ellos, para que ellos también puedan crecer a medida que nuestra economía se reabre".

El comisionado de la Oficina Estatal de Asistencia Temporal y para Personas con Discapacidades, Mike Hein, afirmó: "El programa de asistencia para alquileres ayudará a los neoyorquinos que tienen dificultades para aliviar la carga de los alquileres vencidos, para que puedan comenzar a recuperarse de las pérdidas financieras por la pandemia. Felicitamos al gobernador Cuomo por destacar este programa y a todos los que están brindando fondos fundamentales a los neoyorquinos y las comunidades afectadas de manera desproporcionada por la pandemia".

En mayo, el gobernador Cuomo anunció que el Estado destinaba fondos a iniciativas específicamente diseñadas para ayudar a los inquilinos y a las pequeñas empresas que aún se están recuperando de los devastadores impactos económicos de la pandemia global de COVID-19. El 8 de junio, el gobernador Cuomo [propuso](#) una ley para renunciar a los impuestos sobre las subvenciones del Programa de subvenciones para la recuperación de pequeñas empresas por la pandemia de COVID-19. El 10 de junio, el gobernador Cuomo [lanz](#)ó la apertura de la solicitud en línea del programa: [NYSBusinessRecovery.ny.gov](https://www.nysbusinessrecovery.ny.gov). El sitio también destaca varios recursos disponibles para apoyar a las pequeñas empresas que buscan un alivio para la pandemia. Empire State Development realizará actualizaciones de manera continua, a medida que estén disponibles más detalles e información sobre el financiamiento. El sitio de para enviar solicitudes para el programa es impulsado por [Lendistry](#), una institución financiera de desarrollo comunitario dirigida por minorías.

###

Más noticias disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Cámara ejecutiva | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)